

## Air Pump Vibrator 2 Quick Start Guide

NL | Voor het eerste gebruik moet ook de veiligheidsinformatie worden gelezen. Beide gebruiksaanwijzingen zorgvuldig bewaren.

LB | Virun der éischter Notzung sinn och d' Sécherheetsinformatiounen ze liesen. Béd Gebrauchsuweisungu gutt versuergen.

HU | Az első használat előtt olvassa el a biztonsági információkat is. Őrizze meg mindkét használati utasítást.

SL | Pred prvo uporabo je treba prebrati tudi varnostne informacije. Obe navodili za uporabo dobro shranite.

HR | Prije prve uporabe moraju se pročitati i sigurnosne informacije. Držite obje upute za uporabu na sigurnom mjestu.

BG | Преди първа употреба трябва да се прочете и информацията за безопасност. Съхранете и двете инструкции за употреба.

CS | Před prvním použitím je třeba si přečíst také bezpečnostní informace. Oba návody si pečlivě uschovejte.

SK | Pred prvým použitím si prečítajte aj bezpečnostné informácie. Oba návody na použitie dobre uschovajte.

RO | Înainte de prima utilizare trebuie citite de asemenea informațiile de siguranță. Păstrați bine ambele manuale.





Laden • Lueden • Töltés • Polnjene •  
Punjenje • Заредане • Nabíjení •  
Nabíjanie • Īncărcare



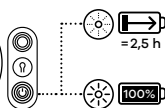
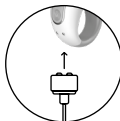
Knipperen: Accu laadt • Blénken: Akku  
luet • Villogás: Akkumulátor tölt •  
Utripanje: baterija se polni • Bljeskanje:  
baterija se puni • Мигане: Батерията  
се зарежда • Blikání: akumulátor se  
nabíjí • Bliká: akumulátor sa nabíja • Ilumi-  
nare intermitentă: Acumulatorul se încarcă



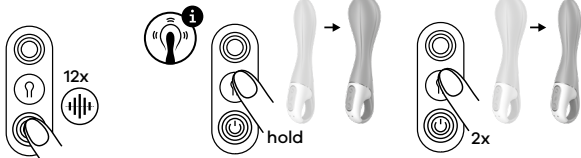
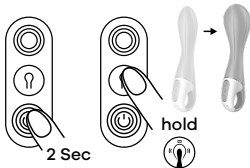
Branden: Accu geladen • Luucht un:  
Akku gelueden • Világítás: Akkumulátor  
feltöltve • Svetenje baterija je napoln-  
jena • Svijetljenje: baterija napunjena •  
Светене: Батерията е заредена •  
Svícení: akumulátor je nabitý • Svieti:  
akumulátor nabitý • Iluminare: Acumu-  
lator încărcat



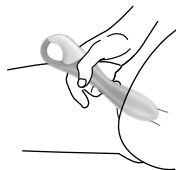
Modus • Modus • Ūzemmód • Način •  
Mod • РЕЖИМ • Režim • Režim • Mod



Aan & uit • Un & Aus • BE & KI • Vklop  
in izklop • Uključivanje i isključivanje •  
Вкл.и изкл. • Zapnutí a vypnutí • Zapnúť  
a vypnúť • Pornit & Oprit



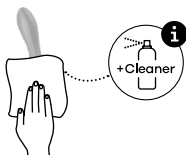
Gebruik • Benotzen • Használat •  
Uporaba • Korištenje • Употреба •  
Používání • Použitie • Utilizare



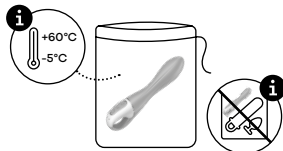
Tips • Tipps • Típek •  
Nasveti • Savjeti • Съвети •  
Tipy • ipy • Sfaturi



Schoonmaken • Propper maachen •  
Tisztítás • Čišćenje • Čišćenje •  
Поч-истване • Čištnění • Čistenie •  
Curățare



Opslag • Lageren • Tárolás •  
Skladišćenje • Skladištenje • Съхранение •  
Skladování • Skladovanie •  
Depozitare



NL | Specificaties | Materiaal: Silicone, ABS kunststof | Bewaartemperatuur: -5°C – +60°C | Maximale laadstroom: 450 mA | Accu: Li-Ion 3.7V | Accucapaciteit: 650 mAh | Laadspanning: 5V | Laadtijd: ca. 2,5 h | Gebruiksduur: ca. 60 min | Interface: USB

LB | Spezifikatiounen | Material: Silikon, ABS Kongschtstoff | Lagertemperatur: -5°C – +60°C | Maximale Luedestroom: 450 mA | Akku: Li-Ion 3.7V | Akkukapazität: 650 mAh | Luedspannung: 5V | Luedzäit: ong. 2,5 St | Notzungsdauer: ong. 60 min. | Schnéttstell: USB

HU | Specifikációk | Anyaga: Szilikon, ABS műanyag | Tárolási hőmérséklet: -5°C – +60°C | Maximális töltőáram: 450 mA | Akku: Li-Ion 3.7V | Akkukapacitás: 650 mAh | Töltőfeszültség: 5V | Töltési idő: kb. 2,5 h | Felhasználási időtartam: kb. 60 perc | Port: USB

SL | Specifikacije | Material: silikon, ABS plastika | Temperatura skladišćenja: -5 °C – +60 °C | Najvišji polnilni tok: 450 mA | Baterija: li-ion 3,7V | Zmogljivost baterije: 650 mAh | Polnilna napetost: 5V | Čas polnjenja: pribl. 2,5 h | Čas-uporabe: pribl. 60 min | Vmesnik: USB

HR | Specifikacije | Materijal: silikon, ABS plastika | Temperatura skladištenja: -5°C – +60°C | Maksimalna struja punjenja: 450 mA | Baterija: Li-Ion 3.7V | Kapacitet baterije: 650 mAh | Napon punjenja: 5V | Vrijeme punjenja: ca. 2,5 h | Trajanje korištenja: ca. 60 min | Priključak: USB

BG | Спецификации | Материал: силикон, ABS пластмаса | Температура на съхранение: -5 °C – +60 °C | Максимален заряден ток: 450 mA | Батерия: Li-Ion 3,7 V | Капацитет на батерията: 650 mAh | Зарядно напрежение: 5 V | Време за зареждане: ок. 2,5 h | Продължителност на използване: ок. 60 минути | Интерфейс: USB

CS | Specifikace | Materiál: silikon, ABS plast | Skladovací teplota: -5 °C – +60 °C | Maximální nabíjecí proud: 450 mA | Akumulátor: li-Ion 3,7 V | Kapacita akumulátoru: 650 mAh | Nabíjecí napětí: 5 V | Doba nabíjení: cca 2,5 h | Doba použití: cca 60 min | Rozhraní: USB

SK | Špecifikácie | Materiál: silikón, umelá hmota ABS | Teplota skladovania: -5 °C – +60 °C | Maximálny nabíjací prúd: 450 mA | Akumulátor: Li-Ion 3,7V | Kapacita akumulátora: 650 mAh | Nabíjacie napätie: 5V | Doba nabíjania: cca 2,5 hodiny | Doba použitia: cca 60 minút | Rozhranie: USB

RO | Specificații | Material: Silicon, ABS plastic | Temperatura de depozitare: -5°C – +60°C | Curent maxim încărcare: 450 mA | Acumulator: Li-Ion 3.7V | Capacitate acumulator: 650 mAh | Tensiunea de încărcare: 5V | Durata de încărcare: cca. 2,5 h | Durata de utilizare: cca.60 min | Interfața: USB

**NL | Letselgevaar! Verwijder piercings of sieraden in de intieme zone voor het gebruik.** Gebruik het speeltje niet bij geïrriteerde of gekwetste huid. Stop het gebruik als tijdens het gebruik pijn en/of onwelzijn optreden. Gebruik het speeltje niet als het: 1. ongewoon warm is, 2. mechanisch beschadigd of vervormd is, 3. verkleurd is.

**LB | Verletzungsgefahr! Piercingen oder Bijouen am Intimberäich virum Gebrauch ausdoen.** Benotz den Toy net bei gereizter oder verletzter Haut. Briech d'Benotzen of falls du während der Uwendung wéi kriss an/oder et dir schlecht gött. Huel den Toy net a Betrib, wann en: 1. ongewéinlech waarm ass, 2. mechanesch beschiedegt oder deforméiert ass, 3. verfierft ass.

**HU | Sérülésveszély! Használat előtt távolítsd el a piercingeket vagy ékszereket az intim területekről.** Ne használj a játékot irritált vagy sérült bőr esetén. Szakítsd meg a használatot, ha fájdalom és/vagy kellemetlen érzés jelentkezik az alkalmazás során. Ne helyezd üzembe a játékot, ha: 1. szokatlanul meleg, 2. mechanikusan sérült vagy deformált, 3. elszíneződött.

**SL | Nevarnost poškodbe! Pred uporabo iz intimnih predelov odstrani pirsinge in nakit.** Igračke ne uporabljaj, če imaš azdraženo ali poškodovano kožo. Uporabo prekini, če med uporabo začutiš bolečine in/ali se počutiš neprijetno. Igračke ne vklopi, če: 1. je nenavadno topla, 2. ima mehanske poškodbe ali je deformirane oblike, 3. je spremenila barvo.

**HR | Opasnost od ozljeda! Prije korištenja uklonite piercing ili nakit u području genitalija.** Ne koristite toy na nadraženoj ili oštećenoj koži. Prekinite s upotrebom toya ako se u tijeku njegove primjene pojave bolovi i/ili nelagoda. Ne uključuj toy da radi ako je: 1. neobičajeno topao, 2. mehanički oštećen ili deformiran, 3. poprimio drugu boju.

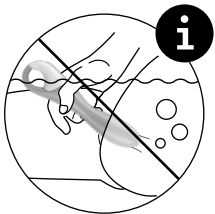
**BG | Опасност от нараняване! Преди употреба отстрани поставени пийърсинги или бижута в интимната област.** Не използвай играчката при раздразнена или наранена кожа. Прекъсни употребата, ако усетиш болка и/или дискомфорт. Не използвай играчката, ако тя е: 1. загрята повече от обичайното, 2. механично повредена или деформирана, 3. с променен цвят.

**CS | Nebezpečí zranění! Před použitím odstraň z intimních partií piercingy a šperky.** Nepoužívej pomůcku na podrážděnou nebo poraněnou kůži. Pokud během používání pocítíš bolesti a/nebo nevolnost, přestaň pomůcku používat. Neuváděj pomůcku do provozu, pokud: 1. je nezvykle teplá, 2. je mechanicky poškozená nebo deformovaná, 3. je zbarvená.

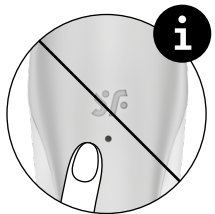
**SK | Nebezpečenstvo poranenia! Pred použitím odstráň z intimnej oblasti pirsing alebo šperky.** Pomôcku nepoužívaj pri podráždenej alebo poranenej pokožke. Ak počas používania začneš pociťovať bolesti a/alebo nevoľnosť, preruš používanie. Pomôcku neuvádzaj do prevádzky, ak je: 1. neobvykle teplá, 2. mechanicky poškodená alebo deformovaná, 3. sfarbená.

**RO | Pericol de rănire! Îndepărtează piercingurile sau bijuteriile în zona intimă înainte de utilizare.** Nu folosi jucăria pe pielea iritată sau rănită. Întrerupe utilizarea dacă în timpul ei apare și/sau disconfortul. Nu pune jucăria în funcțiune dacă: 1. este neobișnuit de încălzită, 2. este deteriorată sau deformată mecanic, 3. este decolorată.

# Inflatable Toys

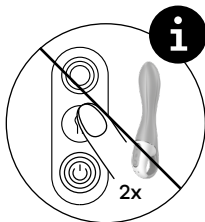


Gebruik dit seksuele wellness-apparaat niet onder water, bijvoorbeeld in de douche of in bad • Verwend **d**est Spillgezei fir sexuell Wuelbefanen net **e**enner Waasser, z. B. an der Dusch oder Buedbidden • Ne használja ezt a szexuális wellness eszközt víz alatt, pl. zuhany alatt vagy fürdőkádban • Te naprave za spolno dobro počutje ne uporabljajte pod vodo, npr. pod tušem ali v kopalni kadi • Nemojte koristiti ovaj seksualni wellness uređaj pod vodom, npr. pod tušem ili u kadi • Не използвайте това устройство за сексуален уелнес под вода, напр. под душа или във ваната • Nepoužívejte tento sexuální přístroj pro uvolnění pod vodou, např. ve sprše nebo ve vaně • Nepoužívaj toto sexuálne wellness zariadenie pod vodou, napr. v sprche alebo vo vani • Nu utiliza acest dispozitiv de bunăstare sexuală sub apă, de exemplu, la duș sau în cadă



Dek het luchtgat niet af tijdens het pompen of wanneer er lucht ontsnapt • D'Loftöffnung während dem Pompelvirgang oder beim Austriede vu Loft net ofdecken • Ne takarja le a levegőnyílást a pumpálás közben, vagy amikor a levegő távozik • Ne pokrívaj luknje za zrak med postopkom črpanja ali ko zrak uhaja • Nemojte prekrivati otvor za zrak

tijekom procesa pumpanja ili kada zrak izlazi van • Не покривайте отвора за въздух по време на процеса на изпомпване или когато въздухът излиза • Nezakrývejte vzduchový otvor během procesu čerpání nebo když vzduch uniká • Nezakrývaj otvor pre vzduch počas procesu čerpania alebo keď vzduch uniká • Nu acoperi orificiul de aer în timpul procesului de pompare sau când iese aerul



Als een dubbele klik er niet meer voor zorgt dat er lucht vrijkomt, stop dan met het gebruik van het apparaat • Wann en Duebelklick d'Loft net méi austriede léisst, verwent den Apparat net méi • Ha dupla kattintás hatására már nem távozik levegő, hagyja abba a készülék használatát • Če dvojní klik ne povzročí izpusta zraka, prenehaj uporabljati napravo • Ako dvostruki klik više ne uzrokuje oslobađanje zraka, prestanite koristiti uređaj • Ако двойното щракване вече не води до освобождаване на въздуха, спрете да използвате устройството • Zařízení přestaňte používat pokud dvojité kliknutí již nezpůsobí uvolnění vzduchu • Ak dvojklik už nespôsobí uvoľnenie vzduchu, prestaň zariadenie používať • Dacă aerul nu se mai eliberează cu un dublu clic, nu mai utiliza dispozitivul



# Satisfyer

## Safety Information

### **NL** Richtlijnen voor gebruik

De Toy is een sekspeeltje voor volwassenen, geen medisch product en geen product met geneeskundige of andere helende werking. Een correct gebruik impliceert ook de inachtneming van de Quick-Start-Guide evenals van de hier vermelde waarschuwingen.

Het speeltje kan worden herladen en is eenvoudig en draadloos te bedienen. Voor de eerste toepassing moet het volledig worden opgeladen. Hiervoor gebruik je alleen de bijgevoegde USB-laadkabel. Het eerste laadproces kan tot acht uur duren. De kabel moet met beide magnetische contacten op de daarvoor voorziene metalen contactpunten van het speeltje docken. Als de laadkabel zich niet vanzelf vastmaakt, verbind deze dan met het stroomcircuit en wacht even. De magneetwerking wordt daardoor weer geactiveerd en de contacten verbinden zich automatisch.

### Waarschuwingen

#### Risico op verwondingen door brand/ontsteking!

Was het product niet af met water. Gooi het product niet in het vuur.

#### Risico op verwondingen door defecte accu's!

Door een verkeerde behandeling kunnen accu's ongecontroleerd exotherm reageren. Zorg er in dat geval voor dat het volledige product onmiddellijk deskundig wordt weggegooid.

#### Risico op verwondingen bij kinderen!

Bewaar de Toy buiten het bereik van kinderen.

#### Risico op verwondingen door stroomstoot!

Vloeistof kan beschadigingen veroorzaken aan het laadcircuit en de gezondheid schaden. Maak de Toy tijdens de reiniging los van de laadkabel/stroomcircuit.

#### Risico op beschadiging door magneetvelden!

Magneetvelden kunnen mechanische en elektronische componenten zoals pacemakers beïnvloeden. Gebruik het product niet direct boven de pacemaker. Neem contact op met je behandelende arts voor meer informatie. Breng geen kaarten met magneetstrip (bijv. creditcard) in de buurt van het product, want die kunnen beschadigd worden door de magneten die zich op het product bevinden.

#### Risico op beschadiging door wisselende omgevingstemperaturen!

Wisselende omgevingstemperaturen (bijv. na transport) kunnen leiden tot vorming van condenswater. Neem in dat geval de Toy pas in gebruik, wanneer het zich heeft aangepast aan de nieuwe omgevingstemperatuur.

#### Risico op beschadiging door te lang laden!

Scheid na elk laadproces de laadkabel van het stroomcircuit.

### Aanwijzingen aangaande de Duitse elektroniekafwetgeving en WEEE in Europa

Dit elektrische apparaat is na 13 augustus 2005 voor het eerst in de handel gebracht. De geleverde elektrische apparaten en elektrische onderdelen mogen volgens de Europese WEEE-richtlijnen en de Duitse Elektro- en Elektroniekafwetgeving (ElektroG), de telkens geldende nationale voorschriften niet bij het huisvuil terechtkomen. Ze moeten na afloop van de levensduur naar gemeentelijke verzamel-punten worden gebracht. Wij informeren je in dat geval graag over een geschikt verzamelpunt in jouw omgeving.

### Aanwijzingen over batterijen/accu's/batterijwet

In verband met de verkoop van batterijen en accu's zijn wij als dealer conform de wet op batterijen verplicht om jou als gebruiker op het volgende te wijzen: Je bent wettelijk verplicht om batterijen en accu's terug te brengen. Je kunt deze na gebruik naar ons terugsturen of naar een inzamelpunt van de gemeente of naar de winkel brengen. Producten zijn als volgt aangeduid:



Deze symbolen betekenen dat de gebruiker batterijen en accu's niet met het huisvuil mee mag geven, en dat batterijen met schadelijke stoffen erin en met een van deze tekens erop, samengesteld uit een doorgestreepte vuilnisbak en een chemisch symbool, voor de

classificering als uitslaggevend zwaar metaal in aanmerking komen. De hierboven genoemde symbolen betekenen respectievelijk:

Pb = batterij bevat lood

Cd = batterij bevat cadmium

Hg = batterij bevat kwikzilver

### Aanwijzing bij lithiumbatterijen/accu's

Lithium-batterijen of -accu's zijn te herkennen aan het chemische teken „Li“. Deze vallen ook onder de wet op batterijen. Naast de hierboven vermelde informatie wijzen we op het volgende: Let er bij het terugsturen van lithiumbatterijen of -accu's of het afgeven op verzamelpunten voor oude batterijen bij de winkel en bij openbaar-wettelijke afvalverwijderaars op dat de batterijen of accu's volledig leeg zijn. Bovendien vragen we je om de met het symbool „+“ en „-“ gemarkeerde contactvlakken van de batterijen of accu's met tape te isoleren om elk brandgevaar te vermijden.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Duitsland verklaart dat alle elektronische producten conform de uniforme bepalingen van de toe te passen Europese richtlijnen 2014/30/EU en 2011/65/EU zijn.

### Bepaking van aansprakelijkheid

Triple A Import GmbH en/of haar kleinhandelaar zijn aansprakelijk voor schade die werd veroorzaakt door opzet of grove nalatigheid van Triple A Import GmbH, een tegenwoordiger of medewerker, volgens de wettelijke bepalingen. Met uitzondering van de verwonding van leven, lichaam en gezondheid en de schending van wettelijke contractuele verplichtingen (kardinaalplichten) is Triple A Import GmbH en/of haar kleinhandelaar enkel aansprakelijk voor schade die terug te voeren is op opzet of grove nalatigheid. Dit geldt ook voor indirecte gevolgschade zoals in het bijzonder winstvermindering. Voor het overige is de aansprakelijkheid tegenover verbruikers, op grond van een overgenomen garantie, behalve bij opzet of grove nalatigheid of bij schade uit de verwonding van leven, lichaam en gezondheid en de schending van wettelijke contractuele verplichtingen (kardinaalplichten) beperkt tot de schade die normaal kan worden voorzien bij de afsluiting van het contract, en voor het overige volgens de omvang tot de gemiddelde schade die typisch is voor het contract. Dit geldt ook voor indirecte gevolgschade zoals in het bijzonder winstvermindering. Tegenover ondernemers is de aansprakelijkheid behalve bij verwonding van leven, lichaam en gezondheid of opzet of grove nalatigheid van Triple A Import GmbH en/of haar kleinhandelaar beperkt tot de schade die normaal kan worden voorzien bij de afsluiting van het contract, en voor het overige volgens de omvang tot de gemiddelde schade die typisch is voor het contract. Dit geldt ook voor indirecte schade, in het bijzonder winstvermindering. Er wordt geen aansprakelijkheid op zich genomen voor schade op grond van:

- Niet-inachtneming van de handleiding
- Abnormaal gebruik
- zelf uitgevoerde aanpassingen
- technische wijzigingen
- gebruik van niet-toegestane reserveonderdelen
- gebruik van niet-toegestane accessoires

Claims voor een aansprakelijkheid op grond van de productaansprakelijkheidswet blijven onaangetast.

### **LB** Notizen iwwer de Gebruach

D'Spillsaach ass e Sextoy fir Erwuessener, keen medizineschen Apparat a kee Produkt mat medizineschen oder aneren Heileegeschaffen. Zu der korrekter Notzung gehéiert och d'Konformitéit mam Quick Start Guide a mat de Warnungen, déi hei opgeléist sinn.

Den Toy kann erëm opgeluede ginn an erméiglecht eng einfach Notzung unzu Kabel. Virun der esichter Notzung muss e komplett opgeluede ginn. Dofir benotzt Dir dee bäileiden USB-Luedekebel: Deen esichte Luedeirgank ka bis zu acht Stonnen daueren. De Kabel muss mat béide magnetésche Kontakter un deenen dofir virgesinnene metallé Kontaktplazze vum Toy undocken. Solt de Luedekebel net vum selven lichen, verbannt e mam Stromkrees a waart ee Moment. D'Magneetwirkung gëtt duerch erëm aktivéiert an d'Kontakter verbannen sech automatesch.

### Warnhiwäiser

#### Risiko fir Verletzunge weinst Feuer/Entzündung!

D'Produkt net mat Waasser läschen. D'Produkt net an d'Feier geheien.

#### Risiko fir Verletzunge weinst defekter Batterien!

Duerch onsaachgeméiss Behandlung kënnen d'Аккуen onkontrôlléiert exotherm reagéieren. Geheet de kompletten Produkt an esou engem Fall direkt adequat éwescht.

#### Risiko fir Verletzunge bei Kanner!

D'Spillsaach soll aus Kanner net an de Grapp falen.

**Risiko fir Verletzungen, wann een eng gewéitscht krit!**  
D'Flässegkeet ka Schied am Luedkreeslaf verursaachen an Ar  
Gesondheet gefährden. Trennt d'Spillsaach vom Luedkabel/dem  
Strom, wann Dir e batzt.

### Risiko fir Schied weinst Magnéitfelder!

Magnéitfelder kenne mechanesch an elektronesch Komponente wéi  
z.B. Häerzschrittmacher beaflossen. Produkt net direkt iwwer dem  
Häerzschrittmacher benotzen. Kontaktiere fir weider Informatiounen  
dat behandelnden Dokter. Kaarte mat Magnéitsträifen (z. B.  
Kreditkaarten) net no beim Produkt lagere, well dës duerch deen am  
Produkt befindleche Magnéit beschiedegt kenne ginn.

### Risiko fir Schied weinst wisselnder Temperatur an der Émgeigend!

Wisselnd Temperaturen an der Émgeigend (z.B. nom Transport)  
kënnen zu, Bilde vu Kondenswasser féieren. An deem Fall soll  
een d'Spillsaach nëmmen a Betrib huelen, wann et sech der nei  
Raumtemperatur uegepasst ass.

### Risiko fir Schied weinst ze laangem Lueden!

Zitt no am Luedvorgang de Luedkabel aus dem Stecker/trennt e  
vum Strom.

### Informationen iwwer dat däitscht Elektrogesetz a WEEE an Europa

Dësen elektronesch Apparat gouf nom 13. August 2005 fir  
d'Éischt an de Verkeier bruecht. Déi elektronesch Apparater an  
elektronesch Deeler dierfen no der europäescher WEEE-Direktiv  
an dem däitschen „Elektro- und Elektronikgerätegesetz“ (ElektroG)  
net mam normalen Dreck entsuergt ginn. Si mussen am Ern vun hirer  
Liewensdauer iwwer de Gemengen hir Recyclingzentren entsuergt  
ginn. Mir informéiereg Dech gären iwwer déi disponibel Recycling-  
zentren an Denger Émgeigend.

### Hiwäs zu Batterien/Akkuen/Batteriegesetz:

Am Kader vom Verkauf vu Batterien an Akkue si mir als Händler ob-  
bligéiert, Dech als Konsument op dat heilen opmierksam ze maachen:  
Du boss gesetzlech forcéiert, Batterien an Akkuen erméizeginn. Du  
kanns eis si nom Gebrauch zrückschicken, an engem Recycling-  
zentrum der Gemeng offsinu oder gratis beim lokale Verkeifer  
erméizeginn. D'Produkt sinn essou gezeichnet:



Pb Cd Hg

Dëst Zeechen heescht, datt d'Entsuergung vu Batterien an Akkuen  
net dierf mam normalen Dreck vom Konsument geschéien an datt  
schuedstoffhaltig Batterien eent vun deenen Zeechen hunn, déi aus  
enger duerchgestraucher Dreckschéicht mam chemesche Symbol vom  
deem Schwéiermetall bestinn, dat den Ausschlag zur Klassifizéierung  
als schuedstoffhaltig ginn huet. Déi virdu genannte Symboler  
bedeuten am Eenzelien:

Pb = Batterie enthält Blei  
Cd = Batterie enthält Kadmium  
Hg = Batterie enthält Quecksëlwer

### Hiwäs zu Lithiumbatterien/Akkuen

Lithiumbatterien oder Akkuen erkennt Dir um chemeschen Zeechen  
„Li“. Och déi falen ernnerd d'Batterie-gesetz. Zousätzlech zu den  
duergestallten Informatiounen hei virdu weise mir op folgendes  
hin: Suergt w.e.g. dofir, datt beim Zrückschicke vu Lithiumbatterien  
oder -akkuen oder dem Offiwirere an engem Sammelcontainer fir  
Altbatterii beim Händler oder an effentleche Recyclingzentren  
d'Batterien oder d'Akkue komplett entluede sinn. Mir biddenlech  
zusserdeem d'Kontakfläche, déi mat den Zeechen „+“ an „-“  
op de Batterien oder Akkue mat engem Steck Pech z'isoléieren, fir all  
méiglech Brandgefor ze verhënnern.



Triple A Import GmbH, Am Lenkweg 3, 33609 Bielefeld  
erkläret, datt all elektronesch Produkt am Aklang mat de  
relevante Bestëmmung vun den uwendbaren europäesche  
Richtlinnen 2014/30/EU an 2011/65/EU sinn.

### Haftungbeschränkung

Triple A Import GmbH an/oder hir Händler sinn responsabel fir  
Schied, déi duerch dat virsätzlech oder schwéier fahrlässige Verha-  
len vun der Triple A Import GmbH, e Vertreter oder vicariös Agenten  
entstane sinn, wat e gesetzleche Bestëmmungen entsprécht. Mat  
Ausnahm vu Verletzungen vom Liewen, vom Kierper a vun der Gesond-  
heet an dem Verstooss géint wesentlech vertraglech Verpflichtungen  
(Kardinal Verpflichtungen), sinn d' Triple A Import GmbH an/oder hir  
Händler nëmmen haftbar fir Schied, déi weinst virsätzlech oder  
schwéier fahrlässige Verhalen entstane sinn. Dëst géllt och fir indirekt  
Folgeschäden, wéi zum Beispill Profitaboussen am Besonnegem.  
Doriwwer eraus ass d'Haftung fir d'Konsumenten, weinst engem

iwwerhallener Garantie, ausser am Fall vu virsätzlech oder  
schwéier fahrlässige Verhalen oder beim Schied a Verletzung  
vom Liewen, dem Kierper an der Gesondheet an der Verletzung vu  
wesentleche vertragleche Verpflichtungen (Kardinal Verpflichtungen)  
op déi Schied begrenz, déi beim Vertragsschluss standardmässig  
erwart ginn an déi op d'Héicht vun de vertragstypischen Durch-  
schnittsschied begrenz sinn. Dëst géllt och fir indirekt Folgeschäden,  
wéi zum Beispill Profitaboussen am Besonnegem. D'Responsabilitéit  
vis-à-vis Entrepreneuren ass ausser fir Verletzung vom Liewen, Kierper  
oder Gesondheet oder beim virsätzlech oder schwéier fahrlässige  
Verhalte vun der Triple A Import GmbH an/oder hirer Händler op  
Schied, déi beim Vertragsschluss standardmässig erwartet ginn  
an déi op d'Héicht vun de vertragstypischen Durchschnittsschied  
begrenz. Dëst géllt och fir indirekten Schied, besonnesch verluere  
Gewënn. Keng Haftung gétt fir Schied akzeptéiert weinst:

- D'Ignoréiere vun den Instruktioune
- Den net-bestëmmungsgemässe Gebrauch
- net autoriséiert Annerungen
- technesch Annerungen
- D'Benotze vun unerlaabten Ersatzdeeler
- D'Benotze vun unerlaabten Accessoiren

Haftungssprech ernnerd dem Produktliabilitéitsgesetz bleiwen  
oberéiert.

### HU Használati útmutató

Ez egy szexuális játék felhőtték számára, nem orvosi eszköz  
és a terméknek nem rendelkezik semmilyen orvosi vagy egyéb  
gyógyító tulajdonsággal. A rendeltetészerű használat magában  
foglalta a Quick-Start-Guide és az itt felsorolt figyelmeztetések  
figyelembe vételét is.

A játék újra felhőtték, és egyszerű, kábel nélküli kezelést tesz lehető-  
vé. Első használat előtt teljesen fel kell tölteni. Ehhez csak a mellékelt  
USB-kábelt használj. Az első töltés eltarthat akár nyolc órán át is. A  
kábelnek mindkét mágneses csatlakozójának érintkeznie kell a játék  
ára alkalmas fém-csatlakozóhoz. Ha a töltő kábel nem marad ott  
magától, akkor csatlakozhat az áramkörhöz, és várj egy pillanatra.  
A mágneses hatás ez által ismét aktiválódik, és a csatlakozók  
automatikusan összekapcsolódnak.

### Figyelmeztetések

#### Sérülésveszély égés/gyulladás által

Ne iltsd a terméket tűzzel. Ne dobj tűzbe a terméket.

#### Sérülésveszély tönkrement akkumulátor által

As elemek szakszerűtlen kezelése ellenőrizhetetlen exoterm  
(hőleadások) reakciókat okozhat. Ilyen esetben azonnali távolodás el  
szakszerűen a termék.

#### Sérülésveszély gyermekek esetében

A terméket gyermekek számára nem elérhető módon tárolj.

#### Sérülésveszély áramütés által

A folyadék károsíthatja a töltő-áramkört, és veszélyeztetheti az egész-  
séged. Tisztításhoz különítsd el a játékot a töltőkábeltől/áramkörrel.

#### Sérülésveszély mágneses mezők által

A mágneses mezők befolyásolhatják a mechanikus és elektronikus  
alkatrészeket, mint például a szívritmus-szabályozókat. Ne használj  
a terméket közvetlenül a szívritmus-szabályozó felett. További  
tájékoztatóért fordulj orvoshoz. Ne helyezz mágnesselkkel rendel-  
kező kártyákat (pl. hitelkártyák) a termék közelébe, mert a mágnes  
károsíthatja a terméket.

#### Sérülésveszély váltakozó környezeti hőmérséklet miatt!

Váltakozó környezeti hőmérséklet esetén (pl. szállítási útán) kondenzvíz  
kialakulása jöhet létre. Csak abban az esetben helyezz üzembe a  
játékot, ha az igazodott az új környezeti hőmérséklethez.

#### Sérülésveszély túl hosszú ideig tartó töltés által

Minden töltési folyamat után válaszld le a töltőkábelt az áramkörrel.



### Útmutatók a német elektromos irányelvhez és a WEEE-irányelvhez Európában

Ezt az elektromos készüléket 2005. augusztus 13. után hozták  
először forgalomba. A szállítási terjedelemben lévő elektromos  
készülékek és elektronikai részeket az európai WEEE-irányelv és  
a német elektromos és elektronikai törvény (ElektroG), és a mindenkor  
érvényes nemzeti előírások szerint nem szabad a háztartási hulladé-  
kok közé élváltatni. A termék élettartamának végén a kommunális  
gyűjtőhelyeken keresztül kell őket élváltatni. Szívesen adunk  
információt a lakóhely közelében található, megfelelő gyűjtőhelyen  
keresztül történő közlekedésről.



## Megjegyzések az elemekhez/akkumulátorokhoz/akkumulátor-törvényhez

Az elemek és akkumulátorok értékesítésével összefüggésben az akkumulátor-törvény szerint kereskedőként kötelesek vagyunk az alábbiakra felhívni a figyelmet: Törvényileg köteles vagy az elemeket és az akkumulátorokat leadni. Használat után visszaküldheted hozzánk, leadhatod egy kommunális gyűjtőhelyen vagy térítés nélkül a helyi kereskedésben. A termékek az alábbiak szerint kerültek megjelölésre:



Ezek a jelzések azt jelentik, hogy az elemek és akkumulátorok eltávolításának a felhasználó által nem szabad megtörténnie a háztartási hulladékok közé, és a káros anyagotartalmú elemek jelzéssel vannak ellátva, amely egy keresztelt átható kukából és a nehézfém kémiai szimbólumból áll, amely meghatározza a szennyező anyagként való besorolását. A fent említett vegyjeltek jelentése részletesen:

Pb = akkumulátor ólmot tartalmaz  
Cd = akkumulátor kadmiumot tartalmaz  
Hg = akkumulátor higanyt tartalmaz

## Megjegyzések a lítiumelemekhez/akkumulátorokhoz

A lítiumelemek és -akkumulátorok a feltüntetett „Li” kémiai vegyjelről ismerhetők fel. Szintén az akkumulátor-törvény hatálya alá tartoznak. Az előzőekben megadott információkon kívül az alábbiakra hívjuk fel a figyelmet: Kérjük, ügyelj arra, hogy csak teljesen lemerült lítium-akkumulátorokat és -elemeket küldj vissza, ill. adj le „üzletekben kihelyezett elemgyűjtőbe vagy a hulladékudvarban. Továbbá arra kérünk, hogy az elemek vagy akkumulátorok „+” és „-” jelekkel megjelölt érintkező felületét szigeteld le szigetelőszalaggal, hogy elkerüljék a tűzveszélyt.

 A Triple A Import GmbH, a Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld kijelenti, hogy valamennyi elektronikus termék megfelel az alkalmazandó európai irányelvek a 2014/30/EU és a 2011/65/EU vonatkozó rendelkezéseinek.

## A felelősség korlátozása

A Triple A Import GmbH és/vagy annak kiskereskedői felelősséggel tartoznak a Triple A Import GmbH, képviselője vagy megbízott ügynöke által, szándékosan vagy súlyosan gondatlan magatartásból eredő károkért, a törvényi rendelkezéseknek megfelelően. Az élet, az egészség és az egészség, valamint az alapvető szerződéses kötelezettségek megsértése (kardinális kötelezettségek) kivételével a Triple A Import GmbH és/vagy annak kiskereskedői kizárólag olyan károkért felelősek, amelyek szándékos vagy súlyosan gondatlan magatartásból erednek. Ez érvényes a közvetett következményi károkra is, mint például a meghiúsult nyereség. Továbbá a fogyasztókkal szembeni felelősség korlátozott átvállalt garancia miatt, kivéve a szándékos vagy súlyosan gondatlan magatartást, az élet, az egészség és az egészség megsértését, valamint az alapvető szerződéses kötelezettségek (kardinális kötelezettségek) megsértését, amely a szerződéses kötelezettségekkel szemben előrelátható, a szerződésre jellemző átlagos kártérítés összegére korlátozódik. Ez érvényes a közvetett következményi károkra is, mint például a meghiúsult nyereség. A vállalkozókkal szembeni felelősség korlátozott, kivéve, ha a Triple A GmbH és/vagy annak kiskereskedői szándékos vagy súlyosan gondatlan magatartást, az élet, az egészség és az egészség megsértését, valamint az alapvető szerződéses kötelezettségek megsértését tanúsítanak, és egyébként a szerződéses kötelezettségekkel szemben előrelátható, a szerződésre jellemző átlagos kártérítés összegére korlátozódik. Ez érvényes a közvetett károkra is, mint például a meghiúsult nyereség. Nem történik felelősségvállalás a következő károkért:

- Az útmutató figyelmen kívül hagyása
- Nem rendeltetésszerű használat
- Onhatalmú átalakítások
- Műszaki változtatások
- Nem jóváhagyott pótalkatrészek használata
- Nem jóváhagyott tartozékok használata

A termékfelelősségi törvény szerinti felelősségbiztosítási igény érvényes marad.

## SL Napotki za uporabo

Ta igračka je erotična igračka za odrasle, ni medicinski izdelek in ni izdelek z zdravilnim ali drugonim učinkom. K pravilni uporabi sodi upoštevanje navodil za hiter začetek in tukaj navedenih opozoril.

Igračka je namenjena ponovnemu polnjenju in omogoča preprosto in brezžično upravljanje. Pred prvo uporabo jo je treba popolnoma napolniti. V ta namen uporabljaj samo priložen USB kabl za polnjenje: prvo polnjenje lahko traja do osem ur. Kabel je treba z obema

magnetnima stikoma priključiti na predvidena kovinska kontaktna mesta igračke. Če se kabl ne oprime smo, potem ga poveži z električnim tokokrogom in počakaj trenutek. Tako se aktivira magnetni učinek in stiki se samodejno povežejo.

## Opozorilo Nevarnost poškodb zaradi požara/vžigal!

Izdelka ne gasiti z vodo. Izdelka ne mečite v ogenj.

## Nevarnost poškodb zaradi okvarjenih baterij!

Z nepravilno uporabo se lahko baterije nekontrolirano eksotermno odzovejo. V takšnem primeru je treba celoten izdelek odstraniti med odpadke na ustrezen način.

## Nevarnost poškodb pri otrocih!

Igračko hranite izven dosega otrok.

## Nevarnost poškodb zaradi električnega udara!

Teočnik lahko na polnilnem krogotoku povzroči poškodbe in ogrozi tvoje zdravje. Med čiščenjem igračko izklopi s polnilnega kabla/električnega tokokroga.

## Nevarnost poškodb zaradi magnetnih polj!

Magnetna polja lahko vplivajo na mehanske in elektronske komponente, kot je srčni spodbujevalnik. Izdelka ne uporabljajte neposredno nad srčnim spodbujevalnikom. Za več informacij se obrni na lečečega zdravnika. Kartice z magnetnim trakom (npr. kreditne kartice) ne prinašajte v bližino izdelka, saj lahko poškodujejo magnetne, ki se nahajajo na izdelku.

## Nevarnost poškodb zaradi nihajočih temperatur okolja!

Spremenilje temperature okolja (npr. po prevozu) lahko pripeljejo do nastanka kondenzata. V tem primeru igračko uporabljaj šele, ko se prilagodi novi temperaturi okolja.

## Nevarnost poškodb zaradi predolgega polnjenja!

Po vsakem polnjenju izklopi polnilni kabl iz električnega tokokroga.

## Pojasnila k nemškem zakonu o električnih napravah in OEEO v Evropi

Ta električna naprava je bila prvič dana v promet po 13. avgustu 2005. V obsegu dobave vsebovanih električnih in elektronskih delov ni dovoljeno odlagati med gospodinske odpadke v skladu z evropsko direktivo OEEO in nemškim zakonom o električnih in elektronskih napravah (ElektroG)/trenutno veljavni nacionalni predpisi. Ob koncu življenjske dobe izdelka jih je treba odložiti pri komunalnih zbirnih mestih. V primeru vračila ti rade volje navedemo ustrežno zborno mesto v tvoji bližini.

## Napotki k baterijam/akumulatorjem/zakonu o baterijah

V zvezi s prodajo baterij in akumulatorjev smo kot trgovec v skladu z zakonom o baterijah zadolženi, da te opozorimo na naslednje: zate velja zakonska obveza za vračilo baterij in akumulatorjev. Po uporabi jih lahko pošlješ nazaj, jih vrneš pri komunalnem zbirnem mestu ali pa jih brezplačno vrneš trgovcu na kraju namestitve. Izdelki so označeni, kot sledi:



Ti znaki pomenijo, da uporabnik baterij in akumulatorjev ne sme odložiti med gospodinske odpadke in, da so baterije, ki vsebujejo škodljive snovi označene z enim od teh znakov, sestavljenim iz prečrtanega znojnika in kemijskega simbola, merodajnega za razsvetljive težke kovine, ki vsebuje škodljive snovi. Predhodno navedeni simboli v posameznem pomenu:

Pb = baterija vsebuje svinec  
Cd = baterija vsebuje kadmij  
Hg = baterija vsebuje živo srebro

## Opozorilo za baterije in akumulatorje, ki vsebujejo litij

Litijeve baterije ali akumulatorje prepoznaš po kemijskem znaku „Li”. Tudi te ureja zakon o baterijah. Dodatno k predhodno predstavljenim informacijam opozarjamo na naslednje; prosimo za pozornost na to, da so pri vračilu litijevih baterij ali akumulatorjev ali oddaji v zbirne posode za stare baterije v trgovini ali pri javnih oskrbovalcih, baterije in akumulatorji popolnoma prazni. Dodatno te prosimo za to, da kontaktne površine, označene z znakoma „+” in „-” na baterijah in akumulatorjih izoliraš z lepilnim trakom, da tako preprečiš nevarnost požara.

 Podjetje Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld izjavlja, da je ta izdelek v skladu z veljavni določili uporabljenih evropskih direktiv 2014/30/EU in 2011/65/EU.

## Omejevanje odgovornosti

Podjetje Triple A Import GmbH in/ali njegovi trgovci na drobno odgovarjajo za škodo, ki nastane zaradi namernega ali grobo malomarnega obnašanja podjetja Triple A Import GmbH, njegovega zastopnika ali izvajalca, v skladu z zakonskimi določili. Iz izjemo ograjeno življenje, telesa in zdravja ali kršitve bistvenih pogodbenih dolžnosti (kardinalne dolžnosti) jamči podjetje Triple A Import GmbH in/ali njegovi trgovci na drobno samo za škodo, ki izhaja iz namernega ali grobo malomarnega ravnanja. To velja tudi za posredno posledično škodo in še posebej za izgubljen dobiček.

V preostalem je škoda do potrošnikov, na podlagi prevzete garancije, razen pri namernem ali grobo malomarnem ravnanju ali pri škodi iz ograjeno življenja, telesa in zdravja in kršitvi bistvenih pogodbenih obveznosti (kardinalne obveznosti) omejena na tipično predvidljivo škodo v trenutku sklenitve pogodbe in v preostalem na višino pogodbeno tipične povprečne škode. To velja tudi za posredno posledično škodo in še posebej za izgubljen dobiček. Do podjetij je odgovornost omejena na tipično predvidljivo škodo v trenutku sklenitve pogodbe in v preostalem na višino pogodbeno tipične povprečne škode, razen pri ograjeno življenja, telesa in zdravja ali namernem ali grobo malomarnem ravnanju podjetja Triple A Import GmbH in/ali njegovih trgovcev na drobno. To velja tudi za posredno škodo, še posebej za izgubljen dobiček.

Odgovornost za škodo v naslednjih primerih ne bo prevzeta:

- neupoštevanje navodil
- nepravilna uporaba
- lastne predelave izdelka
- tehnične spremembe
- uporaba nedovoljenih nadomestnih delov
- uporaba nedovoljene opreme

Zahtevki za odgovornost na podlagi zakona o odgovornosti za proizvod ostanejo nedatekjeni.

## HR Napomene o koriščenju

Ovaj Toy je igračka za seks namijenjena odraslima, artikl nije medicinski proizvod niti proizvod s medicinskim ili drugim zdravstvenim djelovanjem. U namjensku upotrebu pripada i pridržavanje uputstva o brzom početku korištenja artikla kao i ovdje navedenih upozorenja.

Igračka se može ponovno puniti i omogućava jednostavno rukovanje bez kabela. Prilikom prvog korištenja baterija artikla se mora napuniti do kraja. U tu svrhu upotrijebite priloženi USB kabel za punjenje. Prvo punjenje može trajati i do osam sati. Kabel se s oba magnetska kontakta mora spojiti na za to predviđena metalna kontaktna mjesta na igrački. Ako kabel za punjenje ne bi pričinio šam od sebe, spojite ga sa strujnim krugom i pričekaite trenutak. Time se magnetsko djelovanje ponovno aktivira i kontakti se automatski spajaju.

## Upozorenja

**Opasnost od ozljede uslijed izazvanog požara/zapaljenja**  
Proizvod ne gasiti vodom. Ne bacati proizvod u vodu.

## Opasnost od ozljede uslijed neispravnih baterija!

Uslijed nestrucnog rukovanja baterije mogu reagirati nekontrolirano egzotermno. U tom slučaju kompletan proizvod treba odmah stručna zbrinutu u otpad.

## Opasnost od ozljeda kod djece!

Igračku čuvati izvan dohвата djece.

## Opasnost od strujnog udara!

Tekućina može u strujnom krugu punjenja uzrokovati oštećenja, a time dovesti i tvoje zdravlje u opasnost. Odspojite igračku tijekom čišćenja od kabela za punjenje/iz strujnog kruga.

## Opasnost od oštećenja uslijed magnetskih polja!

Magnetska polja mogu utjecati na mehaničke i elektroničke komponente kao što je elektrostimulator srca. Proizvod ne koristiti neposredno iznad elektrostimulatora srca. Za daljnje informacije kontaktirati svojeg liječnika koji provodi liječenje. Kartice s magnetskim trakama (npr. kreditne kartice) ne približavati proizvodu, s obzirom da se iste mogu oštetiti zbog magnetske koji se nalaze na proizvodu.

## Opasnost od oštećenja uslijed promjenjive temperature okoline!

Promjenjive temperature okoline (npr. nakon transporta) mogu dovesti do nastanka kondenzirane vode. U tom slučaju igračku staviti u rad tek nakon što se prilagodi na novu okolnu temperaturu.

## Opasnost oštećenja uslijed predugog punjenja!

Nakon svakog punjenja kabel za punjenje odspojiti iz strujnog kruga.

**Napomene o njemačkom Zakonu o električnim i elektroničkim uređajima i Direktivi o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE)**

Ovaj električni uređaj prvi je puta stavljen u promet nakon 13. kolovoza 2005. godine. Električni uređaji i elektronički dijelovi koji su sadržani u isporuci ne smiju se zbrinjivati zajedno s kućnim otpadom u skladu s europskom Direktivom o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi (WEEE) te njemačkim Zakonom o električnim i elektroničkim uređajima/vozačim nacionalnim propisima. Proizvodi se na kraju životnog vijeka moraju zbrinuti u lokalnim reciklažnim dvorištima. Sa zadovoljstvom ćemo Vas informirati u slučaju povrata odgovarajućem reciklažnom dvorištu u Vašoj blizini.

## Napomene o baterijama/akumulatorima/Zakonu o baterijama

U pogledu prodaje baterija i akumulatora, mi smo kao trgovac obvezatni prema Zakonu o baterijama skrenuti Vam kao potrošaču pozornost na sljedeće: Vi ste prema zakonu obvezatni vratiti baterije i akumulatore. Nakon korištenja možete nam ih poslati natrag ili predati u lokalnom reciklažnom dvorištu ili bez naknade u trgovini na licu mjesta. Proizvodi su označeni na sljedeći način:



Ovi znakovi znače da potrošač baterije i akumulatore ne smije zbrinjivati zajedno s kućnim otpadom i da su baterije koje sadrže štetne tvari označene jednim od ovih znakova, a koji se sastoje od prekrizene kante za otpad i kemijskog simbola za teški metal koji je odlučujući pri uvrštavanju baterije kao baterije koja sadrži štetne tvari. Naprijed navedeni simboli imaju sljedeće značenje:

Pb = baterija sadrži olovo  
Cd = baterija sadrži kadmij  
Hg = baterija sadrži žvuo

## Napomena o litijskim baterijama:

Litijske baterije možete prepoznati po kemijskom znaku „Li“. I one potpadaju pod Zakon o baterijama. Dodatno uz naprijed iznesene informacije skrećemo pozornost na sljedeće: molimo da se vodi računa o tome da u slučaju slanja litijskih baterija ili predaje na reciklažnom dvorištu za stare baterije ili javno-trgovinom nositelja zabrinjavaju baterije u potpunosti prazne. Osim toga molimo Vas da kontaktne površine baterija koje su označene s „+“ i „-“ izolirate ljepljivim trakom, kako bi se spriječila bilo kakva opasnost od požara.



Tvrtka Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld izjavljuje da su svi električni proizvodi u skladu s odgovarajućim odredbama primjenjivih europskih Direktiva 2014/30/EU i 2011/65/EU.

## Ograničenje od odgovornosti

Sukladno zakonskim odredbama, Triple A Import GmbH i/ili njihove trgovine na malo preuzimaju odgovornost za oštećenja koja nastanu uslijed namjernog ili grubo prekršenog ponašanja tvrtke Triple A Import GmbH, njezinog zastupnika ili asistenta. S izuzetkom kod ozljeda opasnih po život, tijelo ili zdravlje ljudi, kao i kod povreda ključnih ugovornih obveza (kardinalne obveze), tvrtka Triple A Import GmbH i/ili njezine trgovine na malo preuzimaju odgovornost samo za oštećenja koja su nastala uslijed namjernog ili grubo prekršenog ponašanja. To vrijedi i za posredne posledične štete, posebno za primjerice propuštene prihode. Uostalom, jamstva prema potrošačima temeljem preuzete garancije ograničena su - osim kod namjernog ili grubo prekršenog ponašanja ili kod oštećenja izazvanih ozljedama opasnih po život, tijelo i zdravlje ljudi ili kod povreda ključnih ugovornih obveza (kardinalne obveze) - na štete tipične i predvidive kod ugovornog poslovanja, kao uostalom i na visinu prosječnih šteta tipičnih kod ugovornog poslovanja. To vrijedi i za posredne posledične štete, posebno za primjerice propuštene prihode. Jamstva prema poduzećima ograničena su - osim kod ozljeda opasnih po život, tijelo i zdravlje ljudi ili kod namjernog ili grubo prekršenog ponašanja tvrtke Triple A Import GmbH i/ili njezinih trgovina na malo - na štete tipične i predvidive kod ugovornog poslovanja, kao uostalom i na visinu prosječnih šteta tipičnih kod ugovornog poslovanja. To vrijedi i za posredne štete, posebice kod propuštenih prihoda. Ne preuzima se odgovornost za oštećenja nastala uslijed:

- nepridržavanja uputa
- nanamjenskog korištenja proizvoda
- samostalno izvedenih preinaka
- tehničkih izmjena
- korištenja rezervnih dijelova koje proizvođač nije odobrio
- korištenja neodobrene opreme uz proizvod

Prava iz jamstva temeljem zakona o jamstvu proizvoda ostaju nepovrijeđena.

## BG Указания за употреба

Това е секс играчка за възрастни, а не медицински продукт или продукт за медицински или друг вид лечебни цели. Към правилното му приложение спада и спазването на краткото ръководство за употреба, както и на тук посочените предупреждения.

Секс играчката е презареждаща се и позволява лесна и безпачно експлоатация. Преди първата употреба тя трябва да бъде напълно заредена. За целта използвайте единствено приложението USB заряден кабел. Първоначалното зареждане може да продължи до осем часа. Кабелът трябва да бъде включен с двата магнитни контакта към прецидиентите за това метални контактни гнезда на секс играчката. Ако зарядният кабел не се захване от само себе си, свържете го с електрическата верига и изчаквайте малко. Така магнитното действие ще се възобнови и контактите ще се свържат автоматично.

### Предупреждения Опасност от нараняване вследствие на пожар/ възпламеняване!

Не гасете продукта с вода. Не излагайте продукта на огън.

### Опасност от нараняване вследствие на дефектни батерии!

Неправилната употреба може да предизвика неконтролируема екзотермична реакция на батериите. В този случай веднага извършете целя продукт според изискванията.

### Опасност от нараняване на деца!

Съхранявайте секс играчката на място, недостъпно за деца.

### Опасност от нараняване вследствие на токов удар!

Наличието на течност във веригата за зареждане може да предизвика повреди и да изложи на риск здравето Ви. Когато почиствате секс играчката, я разкачайте от кабела за зареждане/електрическата верига.

### Опасност от повреда вследствие на магнитните полета!

Магнитните полета могат да повлияят на механични и електронни компоненти, като напр. електрически кардиостимулатори. Не използвайте продукта директно над електрически кардиостимулатор. За повече информация се свържете с левукация си лекар. Не поставяйте карти с магнитни ленти (напр. кредитни карти) в близост до продукта, тъй като те могат да бъдат повредени от намиращите се в продукта магнити.

### Опасност от повреда вследствие на промяна в температурата на околната среда!

Промяната в температурата на околната среда (напр. след транспортиране) може да доведе до образуване на конденз. В този случай използвайте секс играчката едва след като се е адаптирала към новата температура.

### Опасност от повреда вследствие на продължително зареждане!

След всяко зареждане разкачайте кабела от електрическата верига.

### Указания относно германския Закон за електрическо и електронно оборудване и ОЕО в Европа

Този електроуред е пуснат за първи път в търговската мрежа след 13 август 2005 г. Съгласно европейската Директива относно отпадъците от електрическо и електронно оборудване (ОЕО) и германския Закон за електрическото и електронно оборудване (ElektroG)/съответното приложимо национално законодателство съдържащите се в обема на доставката електрически уреди или електронни части не трябва да се изхвърлят заедно с останалите битови отпадъци. След излизане от употреба те трябва да се изхвърлят на определени за целта общински пунктове за събиране на отпадъци. С удоволствие ще Ви информираме за най-близкия до Вас пункт за събиране на отпадъци, където можете да ги предадете.

### Указания относно батерии/аккумулятори/Закона за батерии

Във връзка с търговията с батерии и аккумулятори, съгласно Закона за батериите, ние като търговци сме задължени да информираме потребителите относно следното: Законът Ви задължава да връщате негодните за употреба батерии и аккумулятори. След като батериите се изтопят, можете да ни ги изпратите обратно, да ги предадете в общински пункт за събиране на отпадъци или да ги върнете безплатно в търговските обекти на място. Продуктите са обозначени, както следва:



Тези символи означават, че потребителят не трябва да изхвърля батериите и аккумуляторите заедно с останалите битови отпадъци и че батериите, съдържащи вредни вещества, са обозначени с един от тези символи, състоящи се от зачеркнат с кръст кофа за отпадъци и химичния символ на тежкия метал, който се класифицира като вреден. Посочените по-горе символи имат следното значение:

Pb = батерията съдържа олово  
Cd = батерията съдържа кадмий  
Hg = батерията съдържа живак

### Указания относно литиевите батерии/аккумулятори

Ще разпознаете литиевите батерии или аккумулятори по химичния знак „Li“. Те също попадат в обхвата на разпоредбите на Закона за батериите. Допълнително към горепосочената информация обръщаме внимание на следното: Моля, уверете се, че литиевите батерии и аккумулятори са напълно изтощени, преди да ги върнете обратно, да ги изхвърлите в съответните контейнери за събиране на негодни за употреба батерии и аккумулятори в търговската мрежа или да ги предадете в общинските пунктове за събиране на отпадъци. Освен това моля да изолирате със самозалепваща лента обозначените със символите „+“ и „-“ контактни повърхности на батериите или аккумуляторите, за да се избегне опасността от пожар.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld  
декларира, че всички електронни продукти отговарят на съответните разпоредби на приложимите европейски Директиви 2014/30/ЕС и 2011/65/ЕС.

### Ограничаване на отговорността

Triple A Import GmbH и/или неговите дистрибутори носят отговорност съгласно законовите разпоредби за щети, които са причинени вследствие на умислени действия или груба небрежност от страна на Triple A Import GmbH, негов представител или помощник в дейността. Освен в случаите на увреждане на живота, здравето и телесната цялост и на нарушение на основно договорно задължение („кардинално задължение“) Triple A Import GmbH и/или негов дистрибутор отговарят само за щети, които са причинени вследствие на умислени действия или груба небрежност. Това важи и в случаите на косвени щети, по-специално такива, като пропуснати ползи. Освен в случаите на умислени действия и груба небрежност или при щети, произтичащи от увреждане на живота, здравето и телесната цялост, или от нарушение на основно договорно задължение („кардинално задължение“), отговорността спрямо потребителите въз основа на поета гаранция е ограничена до обичайните предвидими при сключването на договора щети и до средния размер на стандартно договорното за този вид щети обезщетение. Това важи и в случаите на косвени щети, по-специално такива, като пропуснати ползи. Освен в случаите на увреждане на живота, здравето и телесната цялост или на умислени действия и груба небрежност от страна на Triple A Import GmbH и/или неговите дистрибутори, отговорността спрямо предприятите е ограничена до обичайните предвидими при сключването на договора щети и до средния размер на стандартно договорното за този вид щети обезщетение. Това важи и в случаите на косвени щети, по-специално такива, като пропуснати ползи. Не се поема отговорност за щети, причинени от:

- неспазване на упътването
- използване извън предначертанието
- самоволни преустройства
- технически промени
- използване на неподходящи резервни части
- използване на неподходящи принадлежности

Запазва се правото за търсене на отговорност по реда на Закона за отговорността на производителя.

### CD Pokyny pro použití

Tato pomůcka je sexuální hračka pro dospělá, žádný zdravotnický prostředek a žádný výrobek s medicínským nebo jiným léčivým účinkem. K použití v souladu s určením patří rovněž respektování návodu Quick Start Guide a zde uvedených výstražných upozornění.

Pomůcka je nabíječi a umožňuje snadné a bezdrátové ovládání. Před prvním použitím je nutné ji plně nabít. K tomuto účelu použijte pouze předložený USB nabíječi kabel. První nabíjení může trvat až osm hodin. Obě magnetické kontakty kabelu musejí být připojeny ke kovovým kontaktním ploškám na pomůcce, určeným k tomuto účelu.

Pokud nabíjecí kabel nedrží sám o sobě, připoj ho k elektrickému obvodu a chvíli počkej. Tim dojde k opětovné aktivaci magnetů a automatickému spojení kontaktů.

### Výstražná upozornění

#### Nebezpečí zranění v důsledku požáru/vzplanutí!

Výrobek nehaz dovnitř. Výrobek nevhazuj do ohně.

#### Nebezpečí zranění v důsledku vadných akumulátorů!

Nesprávné zacházení může vyvolat nekontrolovatelnou exotermickou reakci akumulátorů. V takovém případě kompletní výrobek okamžitě odobrně zlikviduj.

#### Nebezpečí zranění dětí!

Pomůcku uchovávej mimo dosah dětí.

#### Nebezpečí zranění elektrickým proudem!

Kapalina může poškodit nabíjecí okruh a ohrozit tvé zdraví. Před čištěním odpoj pomůcku od nabíjecího kabelu/elektrického obvodu.

#### Nebezpečí poškození vlivem magnetických polí!

Magnetická pole mohou mít vliv na mechanické a elektronické komponenty, např. na kardiostimulátory. Výrobek nepoužívej přímo nad kardiostimulátorem. Další informace ti poskytne tvůj ošetřující lékař. V blízkosti výrobku se nesmějí nacházet žádné karty s magnetickým průhledem (např. kreditní karty), neboť by mohlo dojít k jejich poškození magnetem na výrobku.

#### Nebezpečí poškození v důsledku proměnlivých okolních teplot!

Proměnlivé okolní teploty (např. po přepravě) mohou vést k tvorbě kondenzátu. V takovém případě uveď pomůcku do provozu až po její aklimatizaci na novou okolní teplotu.

#### Nebezpečí poškození v důsledku příliš dlouhého nabíjení!

Po každém nabíjení odpoj nabíjecí kabel od elektrického obvodu.

### Upozornění k německému zákonu o elektrických a elektronických zařízeních a WEEE v Evropě

Tento elektrický přístroj byl poprvé uveden na trh po 13. srpnu 2005. Elektrická zařízení a elektronické součástky, které jsou součástí dodávky, nesmějí být podle evropské směrnice WEEE o německého zákona o elektrických a elektronických zařízeních (ElektroG)/platných národních předpisů vyřazovány do domovního odpadu. Po uplynutí doby životnosti musejí být odevzdány k likvidaci do komunálního sběrného dvora. Případně ti rádi budeme informovat o vhodném sběrném dvoře v tvém okolí.

#### Upozornění k bateriím/akumulátorům/zákonu o bateriích

V souvislosti s prodejem baterií a akumulátorů jsme jako prodejce podle německého zákona o bateriích povinni upozornit též jako spotřebitele na následující: Máš ze zákona povinnost vrátit baterie a akumulátory. Po použití je můžeš zaslat na naši adresu, odevzdat je do komunálního sběrného dvora nebo bezplatně přímo v prodejně. Produkty jsou označeny následujícím způsobem:



Tyto značky znamenají, že baterie a akumulátory nesmí spotřebitel vyřadovat do domovního odpadu. Baterie obsahující znečišťující látky jsou označeny symbolem přeškrtnuté papírnice a chemickou značkou těžkého kovu, který je rozhodující pro klasifikaci jako znečišťující látky. Výše uvedené symboly mají následující význam:

Pb = baterie obsahuje olovo  
Cd = baterie obsahuje kadmium  
Hg = baterie obsahuje rtuť.

#### Upozornění k lithiovým bateriím/akumulátorům

Lithiové baterie nebo akumulátory poznáš podle chemické značky „Li“. Také na tento druh baterií/akumulátorů se vztahuje zákon o bateriích. Kromě výše uvedených informací upozorňujeme na následující: Máš povinnost, že v případě vrácení lithiových baterií či akumulátorů nebo jejich odevzdání do sběrných nádob na použité baterie v prodejních a veřejnoprávním subjektům odpovědným za likvidaci odpadů musejí být baterie či akumulátory zcela vybité. Dále tě prosíme o zalepení kontaktů baterií či akumulátorů označených „+“ a „-“ lepicí páskou, aby bylo zabráněno nebezpečí požáru.

Důvodem je, že u baterií, které nejsou zcela vybité, musejí být učiněna preventivní opatření proti vzniku zkratu.

Triple A Import GmbH, Am Lankweg 3, 33609 Bielefeld prohlašuje, že všechny elektronické výrobky jsou v souladu s příslušnými ustanoveními použitelných směrnic Evropského parlamentu a Rady 2014/30/EU a 2011/65/EU.

### Omezení odpovědnosti

Společnost Triple A Import GmbH a/nebo její jednotliví autorizovaní prodejci odpovídají podle zákonných ustanovení za škody způsobené úmyslným jednáním nebo hrubou nedbalostí společnosti Triple A Import GmbH, jejich zástupců nebo pověřenců. S výjimkou újmy na životě, těle nebo zdraví a porušení podstatných smluvních povinností (kardinálních povinností) odpovídá společnost Triple A Import GmbH a/nebo její jednotliví autorizovaní prodejci pouze za škody způsobené úmyslným jednáním nebo hrubou nedbalostí. To platí i pro nepřímé následné škody, zejména úšly zisk. V ostatních případech je odpovědnost vůči spotřebitelům na základě převzaté záruky s výjimkou škod způsobených úmyslným jednáním nebo hrubou nedbalostí či újmou na životě, těle nebo zdraví a porušení podstatných smluvních povinností (kardinálních povinností) omezena na typické škody předvidatelné při uzavření smlouvy a ohledně výše na průměrné, pro smlouvu typické škody. To platí i pro nepřímé následné škody, zejména úšly zisk. Vůči podnikatelským subjektům je odpovědnost s výjimkou škod způsobených újmou na životě, těle nebo zdraví či úmyslným jednáním nebo hrubou nedbalostí společnosti Triple A Import GmbH a/nebo jejich jednotlivých autorizovaných prodejců omezena na typické škody předvidatelné při uzavření smlouvy a ohledně výše na průměrné, pro smlouvu typické škody. To platí i pro nepřímé škody, zejména úšly zisk. Převzetí odpovědnosti za škody je vyloučeno v případě:

- nerespektování návodu
- použití v rozporu s určením
- svěvolných přestaveb
- technických změn
- použití neschválených náhradních dílů
- použití neschváleného příslušenství

Nároky vyplývající ze zákona o odpovědnosti za škodu způsobenou vadou výrobku zůstávají nedotčeny.

### PL Wskazówki użytkowania

Zabawka jest seks-zabawką dla dorosłych, nie jest natomiast produktem medycznym lub produktem, którego użycie skutkuje efektem medycznym lub innym efektem leczniczym. Do użytkowania zgodnego z przeznaczeniem należy również przestrzeganie skróconej instrukcji obsługi, jak i przedstawionych tutaj ostrzeżeń.

Zabawkę można wielokrotnie ładować. Obsługa bezprzewodowa ułatwia użytkowanie. Przed pierwszym użyciem urządzenie należy całkowicie naładować. W tym celu należy używać wyłącznie znajdującego się w opakowaniu kabla USB: Pierwsze ładowanie może trwać nawet osiem godzin. Obydwa magnetyczne styki kabla należy przyłożyć do odpowiednich metalowych gniazd znajdujących się na urządzeniu. Jeśli kabel nie będzie trzymał się samoczynnie, podłącz go do prądu i odczekaj chwilę. Działanie magnesu zostanie dzięki temu aktywowane i styki połączą się automatycznie.

#### Ostrzeżenie

##### Ryzyko powstania obrażeń spowodowanych pożarem/zapaleniem!

Nie należy gosić urządzenia wodą. Nie należy wrzucać produktu do ognia.

##### Ryzyko powstania obrażeń z powodu niesprawnego akumulatora!

W wyniku niesprawidłowego użytkowania baterie mogą emitować ciepło w sposób niekontrolowany. W tym wypadku należy zutilizować produkt w odpowiedni sposób.

##### Ryzyko powstania obrażeń w przypadku użytkowania przez dzieci!

Zabawkę należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.

##### Ryzyko powstania obrażeń z powodu porażenia prądem!

Ciecz może spowodować uszkodzenie układu ładowania i zagrożić Twojemu zdrowiu. Podczas czyszczenia należy odłączyć zabawkę od kabla ładowania / obwodu elektrycznego.

##### Ryzyko uszkodzenia spowodowane polem magnetycznym!

Pole magnetyczne mogą wywierać wpływ na działanie mechanicznych i elektronicznych komponentów np. rozrusznik serca. Produktu nie należy używać bezpośrednio nad rozrusznikiem serca. Szczegółowych informacji w tym zakresie udzieli lekarz prowadzący. W pobliżu urządzenia nie należy przechowywać kart z polem magnetycznym (np. kart kredytowych), ponieważ mogą one ulec uszkodzeniu wskutek działania magnesów znajdujących się w urządzeniu.

##### Ryzyko uszkodzenia spowodowane zmieniającą się temperaturą otoczenia!

Zmiana temperatury otoczenia (np. w wyniku transportu) może skutkować tworzeniem się osadu kondensacyjnego. W tym przypadku należy użyć zabawki dopiero w momencie, kiedy dopasuje się do temperatury otoczenia.

**Ryzyko uszkodzenia spowodowane za długim ładowaniem!**  
Po każdym ładowaniu należy odłączyć kabel ładowania od obwodu elektrycznego.



### **Wskazówki dotyczące niemieckiej ustawy o sprzęcie elektrycznym oraz dyrektywy WEEE w Europie**

■ To urządzenie elektryczne zostało wprowadzone po raz pierwszy do obrotu po 13 sierpnia 2005 roku. Zgodnie z dyrektywą europejską WEEE oraz niemiecką ustawą o sprzęcie elektrycznym i elektronicznym / obowiązującymi na terenie kraju przepisami nie należy wyrzucać wchodzących w skład zestawu urządzeń oraz części elektronicznych do domowych pojemników na odpadki. Zużyte produkty należy utylizować w komunalnych jednostkach składowania. W przypadku chęci zużycia poinformujemy Cię o odpowiednich punktach zbiórki takich odpadów w Twojej okolicy.

### **Wskazówki dotyczące baterii / akumulatorów / ustaw o akumulatorach**

W związku ze sprzedażą baterii oraz akumulatorów zgodnie z ustawą o bateriach jesteśmy jako sprzedawcy zobowiązani do poinformowania Ciebie, jako konsumenta, o: obowiązkach zwrotu baterii oraz akumulatorów; możliwości odesłania ich do nas, do lokalnych punktów zbiórki lub bezpłatnego zwrotu do lokalnego sprzedawcy po ich zużyciu. Produkty są oznakowane w następujący sposób:



Te oznaczenia informują, że nie należy wyrzucać baterii i akumulatorów do domowych pojemników na odpadki oraz o obecności szkodliwych substancji w bateriach opatrzonych znakiem przekreślonego śmietnika i symbolu chemicznego metalu ciężkiego skłasyfikowanego jako substancja szkodliwa.

Włzy wymienione symbole oznaczają:

Pb = bateria zawiera ołów  
Cd = bateria zawiera kadm  
Hg = bateria zawiera rtęć

### **Wskazówki dotyczące baterii litowych / akumulatorów:**

Baterie litowe oraz akumulatory rozpoznaje się po symbolu chemicznym „Li”. Podlegają one ustawie o bateriach. Dodatkowo, prócz wcześniej wymienionych informacji, zwracamy uwagę na następujące punkty: Należy uważać, aby w przypadku odesłki baterii litowych lub akumulatorów bądź ich zwrotu do pojemnika na zużyte baterie u sprzedawcy i podmiotów publicznych zajmujących się usuwaniem odpadów były one całkowicie rozładowane. Ponadto prosimy o izolację powierzchni styku baterii lub akumulatorów oznaczonych symbolami „+” oraz „-” za pomocą taśmy klejącej, aby zapobiec możliwości powstania pożaru.



Triple A Import GmbH, Am Lenkerw 3, 33609 Bielefeld oświadcza, że wszystkie produkty elektroniczne są zgodne z zapisami znajdujących zastosowanie w tym zakresie Dyrektyw Unii Europejskiej 2014/30/UE i 2011/65/UE.

### **Ograniczenie odpowiedzialności**

Firma Triple A Import GmbH i/lub jej sprzedawcy detaliczni odpowiadają zgodnie z przepisami prawnymi za szkody, które powstały w wyniku celowego lub rażąco niedbalego działania firmy Triple A Import GmbH, jej przedstawiciela lub osób wykonujących powierzone im zobowiązania. Firma Triple A Import GmbH i/lub jej sprzedawcy detaliczni odpowiadają wyłącznie za szkody powstałe w wyniku ich celowego lub rażąco niedbalego działania za wyjątkiem narazenia na utratę życia, uszkodzenia ciała i naruszenia zdrowia lub nieprzezwyciężenia zobowiązań wynikających z umowy (obowiązków kardynalnych). Dotyczy to również szkód pośrednich w szczególności z tytułu utraconego zysku.

W pozostałym zakresie ograniczona jest odpowiedzialność za ujęte w momencie podpisania umowy przewidziane szkody oraz w pozostałym zakresie kwota średnich szkód typowych dla umowy względem użytkowników na podstawie udzielonej gwarancji, z wyłączeniem celowego lub rażąco niedbalego działania lub w przypadku powstania szkód wynikłych z narazenia na utratę życia, uszkodzenia ciała i naruszenia zdrowia lub nieprzezwyciężenia zobowiązań wynikających z umowy (obowiązków kardynalnych). Dotyczy to również szkód pośrednich w szczególności z tytułu utraconego zysku. Odpowiedzialność cywilna względem przedsiębiorstwa za ujęte w momencie podpisania umowy przewidziane szkody oraz w pozostałym zakresie kwota średnich szkód typowych dla umowy jest ograniczona z wyłączeniem powstania szkód wynikłych z narazenia na utratę życia, uszkodzenia ciała i naruszenia zdrowia oraz celowego lub rażąco niedbalego działania firmy Triple A Import GmbH i/lub jej detalistów. Dotyczy to również szkód pośrednich w szczególności z tytułu utraconego zysku. Wyklucza się odpowiedzialność za szkody powstałe z powodu:

- niestosowania się do instrukcji obsługi,
- używania niezgodnego z przeznaczeniem,
- samodzielných ulepszeń,
- zmian technicznych,
- używania niezatwierdzonych części zamiennych,
- używania niedozwolonych akcesoriów.

Rozszczenia z tytułu odpowiedzialności na podstawie ustawy o odpowiedzialności za produkt pozostają niezmienione.



### **SK Upozorenia týkajúce sa používania**

Wyrobek je erotickou pomôckou pre dospelých, nejde o lekársky výrobok ani o výrobok s lekárskou alebo iným liečivým účinkom. K následnému použitiu patrí aj rešpektovanie návodu na rýchle zaobčatanie používania ako aj výstražných upozornení, ktoré sú tu uvedené.

Erotická pomôcka je nabíjateľná a umožňuje jednoduché ovládanie bez kábla. Pred prvým použitím sa musí úplne nabíť. Nato použi len príložený USB nabíjací kábel. Prvé nabíjanie môže trvať až osem hodín. Kábel sa musí pripojiť obidvom magnetickým kontaktmi na určené kovové kontaktné miesta erotického pomôcky. Ak by nabíjací kábel nežiadz, zapoj ho do elektrickej siete o chvíľu počkaj. Magnetický účinek sa tým znovu aktivuje a kontakty sa spoja automaticky.

### **Výstražné upozorenia**

#### **Nebezpečenstvo poranenia požiarom /vznietením!**

Wyrobek nehas vodu. Wyrobek nehádz do ohňa.

#### **Nebezpečenstvo poranenia chybnými akumulátormi!**

V dôsledku nesprávnej manipulácie môžu akumulatory nekontrolovane exotermicky reagovať. V tomto prípade celý výrobok riadne zlikviduj.

#### **Nebezpečenstvo poranenia detí!**

Pomôcku uschovávaj mimo dosahu detí.

#### **Nebezpečenstvo poranenia zášahom elektrickým prúdom!**

Kvapalina môže poškodiť nabíjaci obvod a ohrozit vaše zdravie. Pred čistením pomôcky odpoj od nabíjacieho káblu/obvodu.

#### **Nebezpečenstvo poškodenia magnetickými poľami!**

Magnetické polia môžu ovplyvniť mechanické a elektronické komponenty, ako napríklad kardiosimulátor. Wyrobek nepoužívaj priamo nad kardiosimulátorom. Na ďalšie informácie sa spýtaj svojho ošetrijúceho lekára. Karty s magnetickým prúžkom (napr. kreditné karty) neumiestňuj do blízkosti výrobku, pretože sa môžu poškodiť magnetmi nachádzajúcimi sa vo výrobku.

#### **Nebezpečenstvo poškodenia meniacimi sa teplotami okolia!**

Meniace sa teploty okolia (napr. po preprave) môžu spôsobiť tvorbu kondenzovanej vody. V tomto prípade pomôcku uvdzaj do prevádzky až potom, ako sa prispôbila teplota okolia.

#### **Nebezpečenstvo poškodenia príliš dlhým nabíjaním!**

Po každom nabíjaní odpoj nabíjací kábel od elektrického obvodu.



### **Pokyny k nemeckému zákonu o elektrických zariadeniach a smernici o odpade z elektrických a elektronicznych zariadení (OEEZ) v Európe**

■ Toto elektrické zariadenie bolo prikrýť uvedené do obrotu po 13. auguste 2005. Elektrické zariadenia a elektronicke diely nachádzajúce sa v obsahu dodávky nesmú byť podľa európskej smernice OEEZ a nemeckého zákona o elektrických a elektronicznych zariadeniach (ElektroG) a zakaždým platných národných predpisov likvidované spolu s komunalným odpadom. Po skončení ich životnosti musia byť tieto výrobky zlikvidované prostredníctvom komunalných zberní. V prípade vrátenia ti radi poskytneme informáciu o príslušnej zberni v tvojej blízkosti.

### **Pokyny k batériám/akumulátorm/zákonu o bateriách**

V súvislosti s prevádzkou batérií i akumulatorov fa ako spotrebiteľa musíme z pozície predajcu podľa zákona o batériách upozorniť na tieto skutočnosti: Zo zákona ti vyplýva povinnosť vrátenia batérií a akumulatorov. Môžeme nám ich po použití zaslať späť, odovzdať v komunalnej zberni alebo bezplatne vrátiť v lokálnom obchode. Wyrobky sú označené nasledovne:



Tieto značky znamenajú, že spotrebiteľ nesmie batérie a akumulatory likvidovať prostredníctvom komunálneho odpadu, a že batérie obsahujúce škodlivé látky sú označené jednou z týchto značiek,

skladajúcou sa z prečiarknutej nádoby na odpad a chemickej zložky ťažkého kovu rozhodujúceho pre klasifikáciu obsahu škodlivých látok. Vyššie uvedené symboly znamenajú jednotlivo:

Pb = batéria obsahuje olovo  
Cd = batéria obsahuje kadmium  
Hg = batéria obsahuje ortuť

### Pokyn k lítiovým batériám/akumulátorom

Lítiové batérie alebo akumulátory rozpozná podľa chemickej značky „Li“. Aj na tieto sa vzťahuje zákon o batériách. Dodatočne k vyššie uvedeným informáciám upozorňujeme na tieto skutočnosti: Dbaj na to, aby boli batérie alebo akumulátory úplne vybité pri spätnom zaslaní lítiových batérií alebo akumulátorov alebo ich odovzdání do zberných nádob na staré batérie v obchode alebo vo verejnoprávných likvidačných strediskách. Ďalej fa prosíme o izolovanie kontaktných ploch batérií alebo akumulátorov označených značkami „+“ a „-“ lepiacou páskou, aby sa zabránilo nebezpečenstvu požiaru.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld vyhlasuje, že všetky elektronické výrobky sú v súlade s príslušnými ustanoveniami aplikovateľných európskych smerníc 2014/30/EÚ a 2011/65/EÚ.

### Obmedzenie záruky

Spoločnosť Triple A Import GmbH a/alebo jej maloobchodní predajcovia ručia za škody, ktoré boli spôsobené úmyselným alebo hrubo nebanálnym konaním Triple A Import GmbH, zástupcu alebo pomocníka, podľa zákonných ustanovení. S výnimkou ublíženia na živote, tele a zdraví a porušenia podstatných zmluvných povinností (základné povinnosti) ručí Triple A Import GmbH a/alebo jej maloobchodní predajcovia len za škody, ktoré vyplývajú z úmyselného alebo hrubo nebanálneho konania. Toto platí aj pre nepriame následné škody ako obzvlášť úšly zisk. V ostatnom je ručenie voči spotrebiteľom, na základe prevzatej záruky, obmedzené okrem pri úmyselnom alebo hrubo nebanálnom konaní alebo pri škodách vyplývajúcich z ublíženia na živote, tele a zdraví a porušení podstatných zmluvných povinností (základné povinnosti), na škody, ktoré sú typicky predvidateľné pri uzatvorení zmluvy a v ostatnom podľa výšky na priemerné škody typické pre zmluvu. Toto platí aj pre nepriame následné škody ako obzvlášť úšly zisk. Voči firmám je ručenie okrem pri ublížení na živote, tele a zdraví alebo úmyselné alebo hrubo nebanálne konanie spoločnosti Triple A Import GmbH a/alebo jej maloobchodníkov obmedzené na škody typicky predvidateľné pri uzatvorení zmluvy a v ostatnom podľa výšky na priemerné škody typické pre zmluvu. Toto platí aj pre nepriame škody, obzvlášť úšly zisk. Záruka sa nepreberá za škody vyplývajúce z týchto skutočností:

- Nedodržanie návodu
- Neprimerané použitie
- Svojevoľné prestavby výrobku
- Technické zmeny
- Použitie nepovolených náhradných dielov
- Použitie nepovoleného príslušenstva

Nároky na ručenie na základe zákona o zodpovednosti za škodu spôsobenú chybou výrobu zostávajú nedotknuté.

### RO Instrukcia privind utilizarea

Jucăria este o jucărie sexuală pentru adulți, nu este o produs medical sau o produs medicinal sau cu alte proprietăți terapeutice. Pentru o utilizare corectă trebuie respectat atât Ghidul Quick-Start, cât și avertismentele prezentate mai jos.

Jucăria este reîncărcabilă și permite o operare ușoară și fără cablu. Înainte de prima utilizare trebuie încărcată complet. Pentru aceasta, utilizați numai cablul de încărcare USB inclus. Primul proces de încărcare poate dura până la opt ore. Cablul trebuie să fie conectat la ambele contacte magnetice cu punctele de contact special concepute în acest scop ale jucării. Dacă cablul de conectare nu este aderent, se conectează la circuitul de curent și se așteaptă un moment. Prin aceasta se activează din nou efectul magnetic și contactele se conectează automat.

### Avvertizări

#### Risc de rănire datorită incendiului / aprinderii!

Nu stinge produsul cu apă. Nu arunca produsul în foc.

#### Risc de accidente din cauza acumulatorilor defecti!

În cauza utilizării incorecte acumulatorilor pot reacționa necontrolat extern. Într-un astfel de caz, îndalurați produsul în mod corespunzător.

#### Risc de rănire la copii!

Nu lăsați jucăria la îndemâna copiilor.

#### Risc de accidente prin electrocutare!

Lichidele pot cauza deteriorări în timpul ciclului de încărcare și vă pun sănătatea în pericol. În timpul curățării separați jucăria de cablul

de încărcare/circuitul electric.

### Risc de deteriorare datorită câmpurilor magnetice!

Câmpurile magnetice pot influența componentele mecanice și electronice, cum ar fi de ex. Stimulatorul cardiac. Nu folosiți produsul direct deasupra stimulatorului cardiac. Pentru mai multe informații solicitați cartul medicului dvs. curant. Nu apropiați cartul cu bandă magnetică (de ex.: cărți de credit) de produs, deoarece acestea se pot deteriora datorită magnetelor aflați pe produs.

### Pericol de deteriorare datorită temperaturilor ambientale oscilante!

Temperaturile înconjurătoare șcilate (de ex. după transport) pot cauza formarea condensului. În acest caz, puneți jucăria în funcțiune doar după ce s-a adaptat la noua temperatură ambientală.

### Risc de deteriorare datorită încălzirii prelungite!

După fiecare proces de încărcare deconectați cablul de la circuitul electric.



### Indicații privind Legea germană referitoare la echipamentele electrice și DEEE în Europa

Acest aparat electric a fost pus pentru prima dată în circulație după 13 august 2005. Aparatele electrice și componentele electronice din pachetul de livrare nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile menajere conform Directivei europene DEEE și a Legii germane privind echipamentele electrice și electronice (ElektroG) / reglementările naționale aplicabile. La sfârșitul duratei de viață a produsului trebuie predate punctelor comunale de colectare. În cazul unei retur, ne face plăcere să vă informăm cu privire la punctele de colectare corespunzătoare din apropierea dvs.

### Indicații referitoare la baterii/acumulatori/Legislație specifică deșeurilor de baterii și acumulatori

În legătură cu comercializarea bateriilor și acumulatorilor suntem obligați în calitate de comercianți, în temeiul legislației specifică deșeurilor de baterii și acumulatori, să vă atragem atenția în calitate de consumatori asupra următoarelor: Sunteți obligat legal să returnați bateriile și acumulatori. După utilizare puteți să nu le returnați, să le predați la un punct de colectare sau să le predați grațuit unui magazin. Produsele sunt marcate după cum urmează:



Aceste simboluri înseamnă, că eliminarea bateriilor și acumulatorilor nu are voie să fie efectuată împreună cu deșeurile menajere de către consumator și, că bateriile care conțin substanțe toxice sunt prevăzute cu unul din aceste simboluri, formate dintr-un container tăiat cu o linie și simbolul chimic al metalului greu pentru clasificarea de substanță toxică. Simbolurile menționate anterior semnifică:

Pb = bateria conține plumb  
Cd = bateria conține cadmiu  
Hg = bateria conține mercur

### Indicație privind bateriile/acumulatorii sau litiu:

Bateriile cu litiu sau acumulatorii se pot recunoaște după simbolul chimic "Li". Și acestea cad sub incidența legislației specifică deșeurilor de baterii și acumulatori. În plus față de informațiile prezentate mai sus, subliniem următoarele: Asigurați-vă că bateriile cu litiu sau acumulatorii sunt complet descărcați atunci când ni predați la punctele de colectare a bateriilor vechi în magazine sau la punctele publice de eliminare a deșeurilor. Adicională vă rugăm, să lipiți cu bandă adezivă suprafețele de contact marcate cu "+" și "-", pentru a împiedica orice pericol de incendiu.



Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld declară, că toate produsele electronice corespund prevederilor corespunzătoare ale Directivei Europene aplicabile 2014/30/UE și 2011/65/UE.

### Limitarea răspunderii

Conform reglementărilor legale, Triple A Import GmbH și/ sau distribuitorii săi sunt răspunzători pentru prejudiciile cauzate în mod voit sau cu urmăre a unei grave neglijențe din partea Triple A Import GmbH, a unui reprezentant sau delegat al acesteia. Cu excepția punerii în pericol a vieții, a sănătății, a vătămării corporale și încălcarea obligațiilor contractuale (obligații materiale) Triple A Import GmbH și/ sau distribuitorii săi sunt răspunzători numai pentru prejudiciile cauzate în mod voit sau cu urmăre a unei grave neglijențe. Acest lucru se aplică și în cazul daunelor indirecte, cum ar fi pierderea profitului. În plus, răspunderea față de consumatori, în temeiul unei garanții, cu excepția prejudiciilor cauzate în mod voit sau cu urmăre a unei grave neglijențe sau a punerii în pericol a vieții, a sănătății, a vătămării corporale și încălcarea obligațiilor contractuale (obligații materiale) cu privire la daunele tipice care pot fi prevăzute la

Încheierea unui contract, este limitată ca și cuantum la daunele medii tipice contractului. Acest lucru se aplică și în cazul daunelor indirecte, cum ar fi pierderea profitului. Față de comercianți, răspunderea este limitată, cu excepția punerii în pericol a vieții, a sănătății, a vătămării corporale, a prejudiciilor cauzate în mod voit sau ca urmare a unei grave neglijențe din partea Triple A Import GmbH și/ sau a distribuitorilor săi, la daunele tipice care pot fi prevăzute la încheierea unui contract, iar cuantum este stabilit în funcție de daunele medii tipice contractului. Acest lucru se aplică și în cazul daunelor indirecte, cum ar fi pierderea profitului. Nu ne asumăm nicio responsabilitate pentru daunele cauzate de:

- nerespectarea acestui manual
- utilizarea necorespunzătoare
- modificări neautorizate
- modificări tehnice
- utilizarea pieselor de schimb neautorizate
- utilizarea accesoriilor neautorizate

Creanțele privind răspunderea, în baza Legii privind răspunderea pentru produs, rămân neatinse.